

李克强主持召开国务院党组会议学习贯彻党的十八届五中全会精神 多措并举促进经济中高速增长

新华社北京10月31日电 10月31日，中共中央政治局常委、国务院总理、党组书记李克强主持召开国务院党组会议，学习贯彻党的十八届五中全会精神，研究部署做好当前和今后一个时期经济社会发展工作。

会议指出，党的十八届五中全会通过的《中共中央关于制定国民经济和社会发展第十三个五年规划的建议》，顺应经济发展新常态的内在要求，围绕“四个全面”战略布局，明确了全面建成小康社会决胜阶段经济社会发展的指导思想、新的目标要求、发展理念和重大举措，是全党智慧的结晶，对凝聚全国人民的力

量、推动经济社会持续健康发展、实现我们党确定的第一个百年奋斗目标，具有重要指导意义。

会议强调，要按照全会的决策部署和习近平总书记重要讲话精神，准确把握重要战略机遇期内涵的深刻变化，既坚定发展信心又保持忧患意识，有效应对各种风险挑战，坚持发展第一要务，推进改革开放，以提高质量和效益为中心，努力实现创新、协调、绿色、开放和共享发展。

要多措并举，促进经济中高速增长。创新和完善宏观调控思路和方式，坚持在区间调控基础上加大定向调控力度，采取既利当前、又惠长远的政策措

施，扩大有效投资和消费，稳定外贸发展，保持经济运行在合理区间。

要不断改革创新，推动经济迈向中高端水平。加大结构性改革力度，加快转方式、调结构，持续推进简政放权、放管结合、优化服务，深化财税、金融、国资等改革。把发展基点放在创新上，以大众创业、万众创新激发全社会创造活力，培育发展新动能。大力发展战略性服务业和节能环保产业，走绿色节约可持

续发展道路，推动经济提质增效升级。要注重统筹布局，促进城乡区域协调发展。推进新型工业化、信息化、城镇化、农业现代化同步发展，深入实施区域

发展战略，加快“一带一路”建设、京津冀协同发展和“长江经济带”建设，拓展发展新空间，增强发展整体性和协调性。

要深化开放合作，发展更高层次的开放型经济。推进双向开放和内外联动，复制推广自贸试验区经验，营造法治化、国际化、便利化营商环境，加强国际产能合作，促进优进优出，形成对外开放新体制和国际竞争新优势。

要努力实现包容共享，在改革发展中增进民生福祉。围绕保基本、兜底线，完善就业、教育、医疗、住房等社会保障制度，在补齐短板上多用力，坚决打赢脱贫攻坚战，把民生“安全网”织得更牢更密，促进社会公平正义。

会议要求，要把贯彻和落实好全会精神作为一项重大政治任务抓紧抓好，敢于担当、奋发有为，把落实全会决策部署贯穿到推动改革发展的各项工作之中。国务院将按照《建议》精神启动“十三五”规划起草程序，建立规划纲要起草领导机制。各部门要在前期已做大量准备工作基础上，抓好各专项规划编制，细化实化《建议》提出的目标要求。同时，要对标对表，抓好年终岁末各项工作，确保完成全年经济社会发展主要目标任务，实现“十二五”圆满收官和“十三五”良好开局，为实现“两个一百年”奋斗目标而努力。

今年中央第三轮巡视开始进驻

新华社北京10月31日电 根据中央统一部署，中央巡视组近日陆续进驻教育部、国家统计局、中央党史研究室、中国社会科学院、共青团中央、中国文学艺术界联合会、中国人民银行、中国证券监督管理委员会、国家外汇管理局、中国投资有限责任公司、中国中信集团有限公司、中国人寿保险（集团）公司、中国人民保险集团股份有限公司、中国出口信用保险公司等单位开展专项巡视工作。

这标志着，今年中央第三轮巡视工作正式开始。



河南舞阳县民房坍塌已死亡17人

事故相关责任人已被公安机关控制

这是河南舞阳县民房坍塌事故救援现场。

10月30日，记者从河南舞阳县宣传部门了解到，10月30日15时30分许，河南省漯河市舞阳县北舞渡镇镇区内一既有民房在改造施工过程中发生坍塌事故。截至31日5时38分，现场搜救工作结束，共搜救出施工人员40人，其中轻伤14人，重伤9人，死亡17人。事故原因正在调查中，事故相关责任人已被公安机关控制。

针对河南省一在建房屋倒塌造成重大人员伤亡事件，住建部已于30日晚派出工作组赴现场调查，并在31日发文要求各地加强建筑施工和房屋使用安全管理。

新华社发

李克强抵韩访问并同朴槿惠会谈强调

推动中韩四项国家战略对接

李克强首先转达了国家主席习近平对朴槿惠总统的问候。李克强表示，中韩是近邻和战略合作伙伴，两国关系发展势头很好，政治、经贸、人文等领域合作齐头并进，成果丰硕，不仅造福两国人民，也惠及地区的稳定与繁荣。

李克强指出，中方愿同韩方再接再厉，在巩固友好合作的基础上，开拓新思路、挖掘新领域、培育新增长点，推动中韩各领域务实合作“百尺竿头，更进一步”。一是坚持深化战略合作伙伴关系的大方向，继续加强高层交往和各层级对话，尽早正式启动中韩海域划界谈判，加强应对非传统安全、执法、救灾等合

作。二是对接四项国家发展战略，打造新的合作亮点。以中方倡导的“一带一路”同韩国“欧亚倡议”、“大众创业、万众创新”同韩国“创造型经济”、“中国制造2025”同韩国“制造业革新3.0”、中韩共同开拓第三方市场开展国际产能合作进行对接为契机，加强创新、智能制造、高端技术研发等合作，助推两国经济转型升级，促进地区互联互通，更好实现互利共赢、共同发展。三是搭建青年创新创业、共同开拓第三方市场两个合作平台，发挥政府引领作用，为双方合作提供更好保障，在中国成都设立中韩创新创业园。四是结合中韩自贸区建设，加强经

贸财金合作与宏观经济政策协调，推动中日韩自贸区、区域全面经济伙伴关系协定（RCEP）谈判，推进东亚经济一体化进程。五是深化人文交流。在两国人员往来突破一千万人次基础上，实现人文交流质与量的全面提升，进一步夯实双边关系发展的民意基础。

朴槿惠欢迎李克强担任总理后首次正式访韩，并表示，当前韩中关系发展顺利。今年以来，我与习近平主席、李克强总理等中国领导人多次会面。两国领导人之间保持密切沟通，有助于两国关系发展，有助于维护半岛和东北亚的和平稳定。

在谈到朝鲜半岛形势时，李克强表示，中国同朝鲜半岛山水相连，中方坚持维护半岛和平稳定，坚持半岛无核化目标，坚持通过对话协商解决问题。当前

形势下，有关各方应共同努力，确保半岛形势总体趋缓势头不发生逆转，继续推进半岛无核化进程。中方坚定支持南北双方改善关系、推进和解合作的努力。

朴槿惠表示，韩方高度重视中方为推进半岛无核化、维护半岛和平稳定发挥的重要作用，愿同中方就半岛问题继续加强沟通与协调。韩方也愿继续推进南北和解合作进程。

双方还就共同关心的国际和地区问题深入交换了意见。

会谈后，两国领导人还见证了双边经贸、人文、科技、环保、质检等领域17个合作文件的签署。

叙利亚局势

新华社维也纳10月30日电（记者刘向、朱晟）叙利亚问题有关国家外长扩大会议30日在维也纳经过7小时磋商，就开启一个联合国主导的叙利亚和平进程达成基本共识。

与会17国以及联合国和欧盟的代表当天通过了一项多点行动计划，支持在联合国主导下，寻求叙利亚全国范围的停火，同时重新开始政治进程；在联合国监督下，通过自由选举选择叙利亚未来领导人。

美国国务卿克里说：“这是新的外交进程的开始。”他表示，在政治过渡进程中，叙利亚将有一部新宪法，并在国际监督下举行选举，叙利亚政府军与反政府武装将实现停火。

克里和拉夫罗夫均表示，在叙利亚总统巴沙尔未来去留这一关键问题上依然存在分歧，但这一分歧不应阻碍寻求叙利亚问题政治解决方案。拉夫罗夫说，巴沙尔的命运将由叙利亚人民决定。俄罗斯相信这一问题必须

在政治进程中决定。

欧盟外交和安全政策高级代表莫盖里尼会后说，会谈困难但有建设性，“我们有足够的共同立场，以开启一个联合国主导的政治进程”。

法国外长法比尤斯会后对媒体说，与会各方在许多问题上达成共识，包括叙利亚政治过渡进程、未来选举前景以及联合国的作用等。他表示，两周内各方将再次举行叙利亚问题多边会谈。

叙利亚问题有关国家外长扩大会议当日维也纳举行，中国、美国、俄罗斯、英国、法国等安理会常任理事国，土耳其、沙特、伊朗、埃及、伊拉克等地区国家，以及联合国、欧盟派代表出席。

→ 10月30日，在奥地利首都维也纳，美国国务卿克里、联合国秘书长叙利亚问题特使德米斯图拉和俄罗斯外长拉夫罗夫（从右至左）举行联合新闻发布会。

新华社/路透

叙问题外长扩大会议达成基本共识

通过自由选举选择叙未来领导人

支持在联合国主导下，寻求全国范围停火，同时重新开始政治进程



突发事件

一架搭载200多名乘客和机组人员的俄罗斯客机10月31日在埃及西奈半岛哈桑纳地区坠毁。埃及官员说，数十辆救护车赶到坠机现场，已找到众多遇难者遗体。俄罗斯驻埃及大使馆当晚说，无人生还。俄总统普京当日签署法令，宣布11月1日为全国哀悼日。目前坠机原因尚无定论，怀疑为飞机技术故障。

坠于人烟稀少的山区

埃及一名民航部门官员说，失事客机型号为空中客车A321，属于俄罗斯加雷姆航空公司，由埃及红海旅游城市沙姆沙伊赫飞往俄罗斯圣彼得堡，航班号为KGL—9268。乘客均为俄罗斯游客。

俄客机坠毁疑为技术故障

埃及安全部门消息人士称没有迹象显示客机遭到击落

俄罗斯交通部说，客机搭载217名乘客和7名机组人员。俄罗斯驻埃及大使馆当天晚些时候将乘客人数修正为212人，机组人数不变。

俄罗斯国际文传电讯社援引俄联邦航空运输局官员谢尔盖·兹沃尔斯基的话报道，客机当地时间5时51分（北京时间11时51分）从沙姆沙伊赫起飞，离开埃及领土后没有如期与塞浦路斯地面塔台取得联系，“自那以后客机没有任何联络，也没有出现在雷达上”。

埃及民航部门说，客机起飞23分钟后从雷达上消失，当时飞行海拔约9400米。这一部门说，客机残骸随后在西奈半岛哈桑纳地区一处人烟稀少的山区被发现。一些埃及官员说，失事地点位于北西奈省阿什里镇以南大约100公里。

埃及政府在一份声明中说：“军方飞机在一处山区找到坠毁飞机残骸，45辆救护车已被派往那里。”

许多遗体散落在地面上

一名身处坠机现场的埃及安全部门官员经由电话告诉路透社记者：“我现在看到这一悲惨的现场。许多遗体

散落在地面上，一些人被安全带绑在座椅上，不过已经去世。”

这名不愿公开姓名的官员说：“坠毁飞机断裂成两段，机尾的那部分较小，有燃烧过的痕迹。较大的那部分撞上了山岩。我们已经找到至少100具遗体，其余人员的遗体仍在飞机内。”

这名官员说，救援人员赶到现场时，在其中一段飞机残骸中听到有声音传出。尚不清楚是否有人幸存。

埃及民航部门主管马哈茂德·扎纳提说，救援人员已在现场找到多具遗体，包括17名儿童。他们正在统计死亡人数。

技术故障致坠机？

埃及总理办公室的声明说，总理谢里夫·伊斯梅尔将召集相关部门和机构召开紧急会议，商讨应对坠机事件。埃及政府说，已派遣一个调查小组前往哈桑纳地区。总理带领多名内阁部长级官员搭乘一架私人飞机前往坠机地点。

俄罗斯政府在一份声明中说，总统弗拉基米尔·普京下令，派遣多个救援小队前往事发地点。俄罗斯交通部长马克西姆·索科洛夫和联邦航空运输局

局长亚历山大·涅拉德科也动身前往飞机失事地点。

关于坠机原因，尚无确切说法。

坠机所在的西奈半岛地处埃及与巴勒斯坦加沙地带以及以色列的交界地区，近几个月来，埃及军方在这一地带发动军事行动，打击一个支持极端组织“伊斯兰国”的武装。不过，埃及安全部门一名官员说，排除客机遭到“恐怖袭击”的可能性。另一名埃及安全部门消息人士称，没有迹象显示客机遭到击落。

半岛电视台报道，坠机地点当时天气状况良好，应该可以排除客机因天气原因坠毁的可能。此外，客机飞行途中偏离航线，可能因为客机自身技术状况、机组人员操作或者其他原因。

俄罗斯“卫星”新闻通讯社援引沙姆沙伊赫机场消息人士的话报道，失事客机的机长在起飞后不久报告技术故障，并请求改变航线，希望在埃及首都开罗紧急降落。

另据俄罗斯新闻社援引消息人士的话报道，过去一周，失事客机的机组人员多次报告启动客机引擎出现问题。

徐超 石中玉（特稿·新华国际客户端）

一批新规11月起实施

“医闹”“网上造谣”等行为将入刑

许多与我们生活密切相关的重要法规，将在这个11月开始施行。其中，最引人关注的刑法修正案（九）于11月1日生效，“医闹”“网上造谣”“找人替考”等行为将从行政处罚正式入刑。

对“网上造谣”等行为说不

11月1日起，老百姓深恶痛绝的造谣传谣等行为，将面对更加强有力的法律制裁。

“刑九”规定，编造虚假的险情、疫情、灾情、警情，在信息网络或者其他媒体上传播，或者明知是上述虚假信息，故意在信息网络或者其他媒体上传播，严重扰乱社会秩序的，处3年以下有期徒刑、拘役或者管制；造成严重后果的，处3年以上7年以下有期徒刑。

此外，在国家统一考试中，组织作弊将面临最高7年的有期徒刑，而找人替考将处拘役或者管制。

“刑九”还对伪造、买卖驾照，虐待老幼病残，校车超载等舆论反映强烈的行为作出了入罪规定，“嫖宿幼女罪”这一存在18年的罪名被正式废除。

37项行政事业性收费被清理

11月1日起，全国37项行政事业性收费将被取消和暂停征收。

根据财政部、发展改革委此前的有关通知，婚姻登记证明收费、注册税务师执业资格考试、考务费，房屋租赁手续费等33项行政事业性收费被取消，动物及动物产品检疫费等4项行政事业性收费暂停征收。

据悉，此次收费清理涉及15个部门，每年可减轻企业和个人负担约36亿元。通知指出，取消和暂停征收上述收费后，有关部门及所属事业单位依法履行管理职能所需经费，由同级财政预算予以统筹安排，保障工作正常开展；有关部门和单位要到财政部门办理财政票据缴销手续；有关收费的清欠收入，应当按照财政部门规定的渠道全额上缴国库。

出现群体性投诉 经营者将被约谈

《消协组织消费维权约谈经营者办法（试行）》11月1日起在全国实施。根据该办法，经营者若出现引发群体性投诉或者有潜在群体投诉风险的，发布违法广告或夸大宣传、虚假宣传欺骗消费者的，提供的商品或服务质量存在缺陷或安全隐患，未采取有效措施等八种情形，将被消协组织约谈。

据悉，约谈内容包括告知被约谈单位在侵害消费者权益方面存在的问题及其行为的危害，建议整改内容和期限。被约谈对象将对有关商品或服务质量问题及自律制度等情况进行说明，分析产生问题的原因。

对拒不参加约谈或约谈后不履行法定义务、不落实整改措施的经营者，消协组织通过公众媒体进行披露，并列为重点监督对象。对侵害消费者权益问题事实清楚，且情节严重的，消协组织向社会发布警示提示。查明存在违法违规行为的，依法移交有关行政部门进行查处。

（新华社北京10月31日电）



10月31日，一名坠机乘客家属在俄罗斯圣彼得堡的机场哭泣。新华社/法新